がんばろう！輝く柏崎　震災その後

新団地両工場でスタート

白雪の米山も景中にペレット工場の祈願祭

震災復興の目玉として、市民会館「アルフォーレ」建設とともに期待される新産業団地「柏崎フロンティアパーク」（軽井川地内）。進出第1号の「東芝」と第2号の「アール・ケー・イー」両工場が、いよいよ新春に待望の操業を始める。

8年前企業立地促進を目指して計画が始まって以来、15・1haの31区画に分け平成21年から譲渡に入ったが、東芝が5区画に新型リチウムイオン電池製造工場、続いて地元企業のアール・ケー・イーが1区画に建設とともに期待される新ペレット製造工場を、それぞれ建設していた。

リケン直系のアール・ケー・イーでは、4月5日の安全祈願祭で、ペレットボイラー向けなどのペレットを製造する工場内部を関係者に公開した。原料のスギ間伐材などを地元地域の森林組合から受けてペレットを生産、ホテルや温泉施設のボイラーに供給する。

市では、団地への企業進出促進を今後もはかるため、"誘致報奨奨金事業"を制定し、市民などに積極的なPRに乗り出した。進出企業からの情報を紹介し、成立した際には、報奨金（最高300万円）を支払うことにしている。

《柏崎鯨小》2年がかりで建設の市立柏崎鯨小新校舎が完成、2月26日に竣工式をあげた。建設以来40年と老朽化したため、グラウンド跡地へ鉄筋コンクリート3階建て（普通教室14、特別教室ゾーン）と屋内体育館が、遺跡の出土発掘で予定より1か月遅れで完工した。外断熱二法採用など、また市内小中学校では初の自家用発電設備が導入された。

《豪雪3・3m》平成18年以来の豪雪で、1月31日高柳町地域には、災害対策基本法適用で"豪雪対策本部"が設置された。市の除排雪経費は、4億5千余万円の当初予算から7億5千余万円と大幅にアップされ、援護者住宅の屋根雪下ろし、周囲の除雪作業などにも当てられた。

積雪は、3330cmを記録した1月31日高柳町石黒、2月1日鵜川小をはじめ、1m以上が高柳町門出2855、同町事務所2202、北中1768、北北条北小1688cmだった。

《本堂が復旧》西山町坂田、福慶院（西沢晟光住職）本堂の落慶法要が3月20日に行われた。震災による全壊で、昨年から復旧に当たっていた。

鯛茶漬け新名物に

《全国3位鯛茶漬け》柏崎名物のタイ（鯛）を生かす「鯛茶漬け」が、見事全国15チームから7位が大きく躍進して、北海道「うにめし」共に"富山県「白エビかき揚げ丼」に次ぎました。

9日間に入場38万人のうち「鯛茶漬け」は、柏崎からのバスツアー（360人）応援もあって、一日1800食を最高に1万1千54食の売り上げ。"地震復興の集大成"として、柏崎・刈羽・出雲崎の食生活改善推進協議会（内藤豊實会長）が、3月1日にオープンしました。被害のすくなかった通り場を、東京駅八重洲北口2階「旬さがみ」に変更。

【出席者】阿部松夫、勝海昭、品田純一、高梨節子、中沢レイチ、長谷川洋子、松村節子、村田一（以上柏崎から）、會田正、青木曉、足立勇司、阿部正彦、飯田尚夫、伊藤喜二郎、梅津康彦、片桐邦彦、桑原喜生、小関貴朗、小林和栄、斉木陽治、高橋三枝子、田村誠、田村宣朝、富田孝雄、内藤健二、中沢進、中村省吾、西巻豊三郎、沼尾千郎、灰野秀郎、服部一嘉、藤田映子、星野幸夫、細山隆啓、巻淵昇、丸田実、宮島修一、村田嘉太郎、毛利孝男、矢代哲夫、楡誉熙、矢野英樹子、渡辺誠爾。

3年で2300万円

ふるさと納税

制度が3年を越えた新しい税のかたち「ふるさと納税」で、柏崎市の結果がまとまった。それによると、22年収入4646千円が新年度予算に計上され、3年間で2322万千六百円（20年3467万千600円、21年1511万8千円）に達した。

この制度は、新しい税金でなく、自分で応援したい地方自治体に寄付する仕組み。しかも、それに応援した自治体に納入した税金（所得税や住民税）が控除、軽減される。

＊＊＊＊

【寄付への参加】まず市役所へ「ふるさと応援寄付金申込書」を請求、これで申し込む。1万円以上の寄付者には、市からお礼（綾子舞コシヒカリ5kg）と観光情報とともに、領収書が届けられる。この寄付金領収書を、翌年の確定申告に添付すると、住民税の約10％を上限に所得税とあわせて控除される。

問い合わせ、申し込みは、柏崎市役所企画政策課（電話0257-23-5111、FAX24-7714）メールアドレスkikaku@city.kashiwazaki.niigata.jp へ。

半世紀超す対面も

東京で古稀祝の後期高弥会

かたつむり　そろそろのぼれ富士の山（一茶）

昭和31年卒業の高弥会（高8回）の古稀の会は、19年柏崎で開かれた。その会に欠席の小生は、久しぶりに出た例会（毎月8日）に、東京でも卒寿校を受け昨年12月8日開催した。関東を中心に100人に案内、悲報（遠藤亮一君）を除き回答97人、45人が参加となった。柏崎からは、阿部松夫君の呼びかけで8人（うち女性平教）が修学旅行ぱりに団体で上京。岐阜の服部一嘉君が浜松・灰野秀郎君を誘同、石垣島から内藤健二君が直行参加してくれた。同窓会前会長の勝海昭君が持参した、柏崎19年柏崎で開かれた。その会に欠席の小生は、久しぶりに出た例会（毎月8日）に、東京でも卒寿校を受け昨年12月8日開催した。関東を中心に100人に案内、悲報（遠藤亮一君）を除き回答97人、45人が参加となった。柏崎からは、阿部松夫君の呼びかけで8人（うち女性平教）が修学旅行ぱりに団体で上京。岐阜の服部一嘉君が浜松・灰野秀郎君を誘同、石垣島から内藤健二君が直行参加してくれた。同窓会前会長の勝海昭君が持参した、柏崎の大花火カレンダー8枚を福引で配布した。

有楽町「ラ・ステラ」には、予定の午後4時より1時間も前から集まり出し、柏崎陣到着を機に30分早めにビールの開栓となった。

宴たけなわの中、卒業後に初めて顔を出し、55年ぶりの対面が至る所に出現し人（うち女性平教）が修学いも出を掘り返して話をはずませていた。興奮のせいか、酒も食事もあまり進んでいない（女性が少ないからかもしれないとの意見も？失礼！）。

女性群は、卒業時277人のうち32人だから、当日7人なら当時とほぼ同率の"高嶺の華"。この話の輪に割り込み、男子生徒とも話をしてもらうように頼み込んだ。すると"入学時貴女を見初めて、打ち明けられなかったけど、娘に同じ名前をつけました"という者も出て来た。

小生も打ち明けたいモノがあったが、タイミング会わずか、勇気が足らずかで機会を逸し、次回に期待するか（ムリ、ムリ）の声あり）。

入れ替わりたちかわり次々と壇上に立ち、近況報告を強要？　あっという間に定刻。記念写真撮影、歓談再開。そして三部制も出る間なし。ただ大騒ぎの内に解散。三々五々、二次会に散った。

こういうようなことから、準備のあいう文を用意しておいた。"今日の再開の奇跡を感謝し、共通の友や師との思い出を大切にし、後の人生をしっかりと生き抜きましょう"と締めくくった。

かたつむり

写真は意気炎を揚げた男性軍の一部

七十余年の泣き笑い（案内はがきに出た顔文字クイズの回答例）

《追記》毎月8日の例会の場を、東京駅八重洲北口2階「旬さがみ」に変更。

（青木聰　記）

スキー柏崎伝来一〇〇年

旧オーストリアのレルヒ少佐が明治44年（1911）1月、上越市高田にスキーを伝えて満100年。その記念イベントが今冬、高田をはじめ湯沢など上信越国境のスキー場地区を中心に盛んに行われたが、柏崎刈羽地方では"カヤの外"。スキーの柏崎伝来は、その1か月後なのに、『柏崎市史』などでもほとんど触れられず、あまり知られていない。しかも、歴年した日本の"女性スキーヤー第一号"の一人は、柏崎高女（現柏崎常盤高）体操教師で、その4か月後に死去の悲劇も起きた。（事務局長・松浦孝義）

オーストリア・ハンガリー帝国のテオドール・エドラー・フォン・レルヒ参謀少佐（1869―1945）が、43年春来日したのは、日露戦争後意気の上がる日本陸軍の視察。それがウィーン山岳スキー協会登山部長の経歴から、中央の意向でスキー技術教習のため、1月5日ク高田入りした。

教習は、12日から第十三師団歩兵第五十八聯隊の営庭でスタートした。スキー"艇"の字を当て、報道合戦を繰り拡げた。

軍事面からの一方で、保健体育の利点・特質の見方も注目、冬季スポーツ、レジャーとして続くきっかけになった。プームの平成初期、スキー人口千九百万近くといわれたがバブル崩壊後退に、百年を機に再興の願いが込められていよう。

この年2月県内中等学校の都合により）と2日間だけに終わり、高田高女（現高田北城高）の国語教師が"お相伴"（本人の弁）したという。

しかし帰校復後、生徒たちにスキーがもたらされたとは、いえないようだ。まず5月半ばを過ぎていて、柏崎で積雪が期待出来ないの。それよりも時スキーの確保が無理だからだ。将来の"スキー王国"は、碓氷工厳で試作急造で、柏崎ではとんだに早くても、物理的にも無理である。

そのレルヒ中佐は、退役の中将になって昭和2年雪をコンスタントに望めないせいか。

ただレルヒは、1年間の滞在で（明治45年1月24日旭川へ転任、10月帰国）に、少なくとも回来柏し。3月5日「第五十八聯隊スキー倶楽部」の発会式に、各自スキーを携へ（雑誌に向ひ、日曜日の清遊等其実習を行ひ、尚米山峠登攀を試みた（『高田新聞』）これを推測した三宮勉さん（中25）によると、本人の手記で、9月某日柏崎方面に旅行、某富豪の邸宅を訪問して歓談された。その家の奥さんが、すこぶる美人で、とあり、ただ残念ながらその家が特定されない。

しかし柏崎に帰った大内には、高女生徒と教習の機会がなかった。6月5日、29歳で世界一たの。校閲雑誌『ときは』第六号（45年3月発行）は、大幅に"大内先生の退職"にあてている。開校（36年）4年目に、24歳で着任の体操担当先生は、うら若い乙女たちに非常に厳しかったと。

5月一日病気欠勤中で入院、6月5日永眠、8日遺骨を停車場に見送りとあり、仮葬（6日護葬堂）で22校の教諭員28人が、15日から5日間講習会を受けた。柏崎から母校の先輩つとう）警喜（陸軍少尉、明治42年9月―大正3年6月兵式操託。後に柏崎町助役）と堀川兵記（陸軍中尉、明治44年1月―大正元年1月同）高女の大内婦みし（履歴書による、通称文子。体操）の3人が参加した。

女子は、大内と新発田高女（現西新発田高）の佐野とう子。

これに高田の町民たちは強いショックを受けた。せいぜいソリかカンジキしかない雪中の通行手段に対して、"文明の利器"の渡来サイ（元柏崎小教諭、国語）と5人。ただ大内は「校内を44年春以降と考えたい。母校の『回顧六十年』に、スキー関連事項は、中沢厚さん（中8）の「極楽寺の桜」の中にあるだけだ。帰国後のレルヒに会った貴重な体験も記されず、多分現でないだろうか。

「名物男の森正隆知事が県下中等学校の生徒に、冬の体操、兵式の訓練をやめさせ、スキー練習に専念させた。私共がどんなに喜んだことか。中学の横や裏の砂丘で縦横に滑りまくった。

歳、レルヒ58歳のころか。後に東北大名誉教授、国立仙台病院長を歴任した。柏中入学は明治40年だから、スキー渡来が4年3学期の冬（明治44年・45年）であった。

いずれにしても、太平洋戦争前まで柏崎でのスキー選手活動を続けたケースもあった。戦後も各地にスキー場が開設、中学校の大会が開かれたが、昭和40年代、一時、特別教室ゾーンと屋内体育館が、遺跡の出土発掘で予定より1か月遅れで完工した。外断熱二法採用など、また市内小中学校では初の自家用発電設備が導入された。

《豪雪3・3m》平成18年以来の豪雪で、1月31日高柳町地域には、災害対策基本法適用で"豪雪対策本部"が設置された。市の除排雪経費は、4億5千余万円の当初予算から7億5千余万円と大幅にアップされ、援護者住宅の屋根雪下ろし、周囲の除雪作業などにも当てられた。

積雪は、3330cmを記録した1月31日高柳町石黒、2月1日鵜川小をはじめ、1m以上が高柳町門出2855、同町事務所2202、北中1768、北北条北小1688cmだった。

《本堂が復旧》西山町坂田、福慶院（西沢晟光住職）本堂の落慶法要が3月20日に行われた。震災による全壊で、昨年から復旧に当たっていた。

鯛茶漬け新名物に

《全国3位鯛茶漬け》柏崎名物のタイ（鯛）を生かす「鯛茶漬け」が、見事全国15チームから7位が大きく躍進して、北海道「うにめし」共に"富山県「白エビかき揚げ丼」に次ぎました。

9日間に入場38万人のうち「鯛茶漬け」は、柏崎からのバスツアー（360人）応援もあって、一日1800食を最高に1万1千54食の売り上げ。"地震復興の集大成"として、柏崎・刈羽・出雲崎の食生活改善推進協議会（内藤豊實会長）が、3月1日にオープンしました。被害のすくなかった通り場を、東京駅八重洲北口2階「旬さがみ」に変更。

（青木聰　記）

スキー柏崎伝来一〇〇年

旧オーストリアのレルヒ少佐が明治44年（1911）1月、上越市高田にスキーを伝えて満100年。その記念イベントが今冬、高田をはじめ湯沢など上信越国境のスキー場地区を中心に盛んに行われたが、柏崎刈羽地方では"カヤの外"。スキーの柏崎伝来は、その1か月後なのに、『柏崎市史』などでもほとんど触れられず、あまり知られていない。しかも、歴年した日本の"女性スキーヤー第一号"の一人は、柏崎高女（現柏崎常盤高）体操教師で、その4か月後に死去の悲劇も起きた。（事務局長・松浦孝義）

オーストリア・ハンガリー帝国のテオドール・エドラー・フォン・レルヒ参謀少佐（1869―1945）が、43年春来日したのは、日露戦争後意気の上がる日本陸軍の視察。それがウィーン山岳スキー協会登山部長の経歴から、中央の意向でスキー技術教習のため、1月5日ク高田入りした。

教習は、12日から第十三師団歩兵第五十八聯隊の営庭でスタートした。スキー"艇"の字を当て、報道合戦を繰り拡げた。

軍事面からの一方で、保健体育の利点・特質の見方も注目、冬季スポーツ、レジャーとして続くきっかけになった。プームの平成初期、スキー人口千九百万近くといわれたがバブル崩壊後退に、百年を機に再興の願いが込められていよう。

この年2月県内中等学校の都合により）と2日間だけに終わり、高田高女（現高田北城高）の国語教師が"お相伴"（本人の弁）したという。

しかし帰校復後、生徒たちにスキーがもたらされたとは、いえないようだ。まず5月半ばを過ぎていて、柏崎で積雪が期待出来ないの。それよりも時スキーの確保が無理だからだ。将来の"スキー王国"は、碓氷工厳で試作急造で、柏崎ではとんだに早くても、物理的にも無理である。

そのレルヒ中佐は、退役の中将になって昭和2年雪をコンスタントに望めないせいか。

ただレルヒは、1年間の滞在で（明治45年1月24日旭川へ転任、10月帰国）に、少なくとも回来柏し。3月5日「第五十八聯隊スキー倶楽部」の発会式に、各自スキーを携へ（雑誌に向ひ、日曜日の清遊等其実習を行ひ、尚米山峠登攀を試みた（『高田新聞』）これを推測した三宮勉さん（中25）によると、本人の手記で、9月某日柏崎方面に旅行、某富豪の邸宅を訪問して歓談された。その家の奥さんが、すこぶる美人で、とあり、ただ残念ながらその家が特定されない。

しかし柏崎に帰った大内には、高女生徒と教習の機会がなかった。6月5日、29歳で世界一たの。校閲雑誌『ときは』第六号（45年3月発行）は、大幅に"大内先生の退職"にあてている。開校（36年）4年目に、24歳で着任の体操担当先生は、うら若い乙女たちに非常に厳しかったと。

5月一日病気欠勤中で入院、6月5日永眠、8日遺骨を停車場に見送りとあり、仮葬（6日護葬堂）で22校の教諭員28人が、15日から5日間講習会を受けた。柏崎から母校の先輩つとう）警喜（陸軍少尉、明治42年9月―大正3年6月兵式操託。後に柏崎町助役）と堀川兵記（陸軍中尉、明治44年1月―大正元年1月同）高女の大内婦みし（履歴書による、通称文子。体操）の3人が参加した。

女子は、大内と新発田高女（現西新発田高）の佐野とう子。

これに高田の町民たちは強いショックを受けた。せいぜいソリかカンジキしかない雪中の通行手段に対して、"文明の利器"の渡来サイ（元柏崎小教諭、国語）と5人。ただ大内は「校内を44年春以降と考えたい。母校の『回顧六十年』に、スキー関連事項は、中沢厚さん（中8）の「極楽寺の桜」の中にあるだけだ。帰国後のレルヒに会った貴重な体験も記されず、多分現でないだろうか。

「名物男の森正隆知事が県下中等学校の生徒に、冬の体操、兵式の訓練をやめさせ、スキー練習に専念させた。私共がどんなに喜んだことか。中学の横や裏の砂丘で縦横に滑りまくった。

歳、レルヒ58歳のころか。後に東北大名誉教授、国立仙台病院長を歴任した。柏中入学は明治40年だから、スキー渡来が4年3学期の冬（明治44年・45年）であった。

いずれにしても、太平洋戦争前まで柏崎でのスキー選手活動を続けたケースもあった。戦後も各地にスキー場が開設、中学校の大会が開かれたが、昭和40年代、一時、

レルヒ直伝母校へ

体操で喜んだ先輩たち

や旧聞になりますが、新春例の大学対箱根駅伝で、國学院大の田中光太郎君（高59）が「区」初出場し9位（1時間04分24秒）に入った。母校からの出場は15年前の法政大1区小林哲也君（高44、後に新潟・福田組）以来だった。

國学院大で母校からの選手出場は、初めてで、総合10位とギリギリ初のシード（10位まで次年度シード）出場が確定した。

次回出場にとり、2001年に初登場から5回だけに記録を呼んだ。その原動力に田中君の力走も、大いに貢献した。出場のための予選（立川、20k）では、36校の5百人近い中で36位

年史』＝米峰スキー連盟編）やはりシーズンの中に積

柏崎フロンティアパーク
http://www.kashiwazaki-fp.jp/
新産業団地・好評分譲中！
★全国トップクラスの電気料補助　★多彩な税金優遇制度
★低価格（6,900円/㎡～）＋最大50％の用地取得費補助
★便利なアクセス　★2つの大学に隣接し産学連携が可能
お問い合せ先
◆独立行政法人 中小企業基盤整備機構関東支部信越事務所　(TEL) 0256-39-7485　http://www.smrj.go.jp
◆柏崎市産業振興部企業立地推進室　(TEL) 0257-21-2362　http://www.city.kashiwazaki.niigata.jp
(E-mail) kigyou@city.kashiwazaki.niigata.jp

中越沖地震からの復興をめざして
「がんばろう！輝く柏崎～さらなる未来へ」
「あなたの思いをふるさと柏崎へ」
柏崎市に「ふるさと納税」でご寄付の応援をお願いします！
柏崎市　ふるさと納税　検索
http://www.city.kashiwazaki.niigata.jp/furusato/
※ホームページの電子メールからの寄付申込もできます
（国重要無形民俗文化財「綾子舞」）
■柏崎市ふるさと応援寄附金の問い合わせ・申込み窓口
〒945-8511　新潟県柏崎市中央町5-50
柏崎市役所企画政策課
TEL (0257) 23-5111　FAX (0257) 24-7714

総合建設業
東北工業株式会社
代表取締役会長　桑山　雄（高16）
柏崎市鏡町五―一二

角田建設株式会社
有限会社　角田不動産
代表取締役　角田　一成（高10）
柏崎市松美二―一―五一
電話（23）三六三八

株式会社　植木組
取締役会長　植木　康之（高15）
取締役社長　植木　義明（高23）
新潟県柏崎市新橋二番八号

公認会計士・税理士
武田　茂（高23）
千代田区九段北四―一―
九段一口坂ビル　8F
TEL（三二二一）八九〇五

税理士
佐藤　正幸（高20）
港区六本木三―四―二五
メゾン六本木501
TEL（三五八九）一六四一

新潟清酒
銘酒　越の巻
原酒造株式会社
柏崎市新橋五―一二
東京営業所　板橋区徳丸七―一六―五
TEL（三九三五）一六一一

株式会社阿部建設
社長　阿部　尚義（高38）
会長　阿部　弘一（高7）
柏崎市比角二―三―二六
TEL（23）4173

学校法人　中延学園
理事長　佐藤　早苗（高5）
品川区西大井六―一―三三
電話（三七六四）二一三一

ガス化溶融リサイクル施設
シモダ産業株式会社
社長　霜田　彰（高18）
柏崎市松波二―七―四
TEL（二三）五二四〇